

## Peace came in Humbleness

As Christmas approaches, we should reflect again how Christ entered the world. While Matthew focuses on Jesus as royalty, with the visit of the wise men, and Luke focuses on Jesus as a commoner, with the visit of the shepherds, they both remind us of the humbleness in the way Christ entered the world. In Matthew, we read that Christ was born in a little town of Bethlehem that was “by no means least among the rulers of Judah” (Matthew 2:6). In Luke, we read the story of Jesus lying in a manger with only shepherds visiting Him (Luke 2:15-17). Christ, the creator of the universe, humbled himself (Philippians 2:8) to be a ruler (Matthew 2:6) that brings peace (Luke 2:14).

It was with humbleness that Christ came and brought peace to the world. While the world we live in is full of strife and division, war and conflict, Christians and church leaders can bring peace. The world does not know Christ, but those of us who claim to know Him, must let His humbleness rule our heart and mind. Let the humbleness of Christ flow through us to bring peace to the world.

## Hanoi Bible College (HBC)

Most of the students at HBC are minorities and are poor financially. They come from small, insignificant towns and cities. They are similar to those shepherds we read in Luke. But Christ has not neglected them but has chosen them. Please pray that they will learn to be humble like Christ so they could bring peace to area of their ministry.



To partner with us, please write a check payable to CAMA Services and send to  
(Để hiệp tác với chúng tôi, xin ký check cho CAMA Services và gửi đến):

The Alliance  
One Alliance Place  
Reynoldsburg, OH 43068

Write on the memo (Xin ghi ở memo): *To the ministry of An & Mau Nguyen*  
OR: <https://camaservices.org/our-team/> (find us and click Give / tìm chúng tôi và bấm Give)

“...vì người sẽ đi khắp nơi nào ta sai người đi, và sẽ nói mọi điều ta truyền cho nói.” Giêrêmi 1:7  
“..you shall go to all to whom I send you, and you shall speak whatever I command you.” Jeremiah 1:7 (NRS)

## Bình an đến trong sự Hạ mình

Vì Giáng sinh đang gần kề, chúng ta hãy suy nghiệm lại cách mà Đấng Christ đã vào đời. Khi mà Ma thi ơ chú tâm đến Chúa Giê-xu của hoàng tộc, với sự viếng thăm của các nhà thông thái, còn Lu-ca thì chú tâm đến Chúa Giê-xu như người bình dân, với sự viếng thăm của các mục đồng, hai ông đều nhắc cho chúng ta thấy sự hạ mình của Chúa Giê-xu khi Ngài vào đời. Trong Ma thi ơ, chúng ta đọc rằng Đấng Christ được sanh ra tại một thành Bết-lê-hem bé nhỏ nhưng “chẳng phải kém gì các thành lớn của xứ Giu-đa đâu” (Ma thi ơ 2:6). Trong Lu-ca, chúng ta đọc thấy Chúa Giê-xu nằm trong máng cỏ mà chỉ có mục đồng đến thăm (Lu-ca 2:15-17). Đấng Christ, Đấng sáng tạo vũ trụ này, đã hạ mình (Phi-líp 2:8) làm Đấng cai trị (Ma thi ơ 2:6) hầu đem lại sự bình an (Lu-ca 2:14).

Trong sự hạ mình mà Đấng Christ đã đem đến bình an cho thế gian. Khi thế gian đang tràn ngập sự tranh giành và chia rẽ, chiến tranh và xung đột, thì tín hữu và lãnh đạo Tin Lành có thể đem lại sự bình an. Thế gian không biết Đấng Christ, nhưng những ai cho rằng mình biết Chúa thì phải để sự hạ mình của Ngài cai trị tâm lòng và tâm trí mình. Hãy để sự hạ mình của Đấng Christ tuôn tràn qua chúng ta hầu đem đến sự bình an cho thế gian.

## Trường Thánh Kinh Thần Học Hà Nội (HBC)

Phần lớn các sinh viên tại HBC đến từ những dân tộc thiểu số và nghèo tài chính. Họ đến từ thị xã và thành phố tầm thường, bé nhỏ. Họ giống những người chẵn trong sách Lu-ca. Nhưng Đấng Christ không quên mà đã kêu gọi họ. Xin quý tín hữu hãy cầu nguyện để họ sẽ học hạ mình như Đấng Christ để đem lại sự bình an đến nơi nào họ phục vụ.



To partner with us, please write a check payable to CAMA Services and send to  
(Để hiệp tác với chúng tôi, xin ký check cho CAMA Services và gửi đến):

The Alliance  
One Alliance Place  
Reynoldsburg, OH 43068

Write on the memo (Xin ghi ở memo): *To the ministry of An & Mau Nguyen*  
OR: <https://camaservices.org/our-team/> (find us and click Give / tìm chúng tôi và bấm Give)

“...vì người sẽ đi khắp nơi nào ta sai người đi, và sẽ nói mọi điều ta truyền cho nói.” Giê-rê-mi 1:7  
“..you shall go to all to whom I send you, and you shall speak whatever I command you.” Jeremiah 1:7 (NRS)